

भारत का राजपत्र
The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 216]

नई दिल्ली, बुधवार, दिसम्बर 31, 1970/पौष 10, 1892

No. 216]

NEW DELHI, THURSDAY, DECEMBER 31, 1970/PAUSA 10, 1892

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

MINISTRY OF FOREIGN TRADE

PUBLIC NOTICE

IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 31st December 1970

SUBJECT:—*Import Policy for the year April 1970—March 1971.*

No. 190—ITC(PN)/70—Attention of the Importers is invited to the import policy as contained in the Import Trade Control Policy (Red Book—Vol. I) for the period April 1970—March 1971.

2. As a result of the representations received the import policy in respect of certain items has been reviewed and it has been decided to make the following amendments in the Import Trade Control Policy (Red Book—Vol. I) for the period April 1970—March 1971—

Page No.
of the
Red Book
(Vol. I).

Reference

Details of amendments

59 Section II, S. No. 5-A/III, Column 4. The following new remark (2) may be deemed to have been added:—

“(2) A.U. on restricted basis for import of silk bolting cloth from roller flour

Page No.
of the
Red Book
(Vol.I)

Reference

Details of amendments

- mills, starch units, refined guar gum units and emery grain/powder manufacturers. Import will be allowed on the recommendation of DC (SSI) in the case of SSI units and on the recommendation of DGTD in the case of other units."
- 143 Section IV, S. No. 92(c)/V, Column 4, Remark 2. For "Counter Scales" appearing at S.No. (ii), Read "Counter scales (non-self indicating)".
- 298 Section V, Appendix 24, Paragraph 4, Organic pigment colours and oil soluble colours. The following new remark may be deemed to have been inserted:—
"Import of pigment dyestuffs and cosmetic colours as indicated in the Annexure to this Public Notice will be allowed on a restricted basis."
- 320 Section V, Appendix 28, List II, Item No. 10—Ammonium Thiocyanate. The existing description may be deemed to have been substituted by the following:—
"Ammonium Thiocyanate (also known as Ammonium Sulphocyanide, Thiocyanate of Rhodanide and Rhodanatum)."
- 322 Section V, Appendix 28, List II The following item may be deemed to have been inserted at the appropriate place.
"Ethylene Urea."
The import of this item will be allowed to the extent of 10 per cent of the face value of the licence.
- 341 Section V, Appendix 29 The entries shown in the Annexure to this Public Notice may be deemed to have been inserted as S.No. 1-A.
- 447 Section V, Appendix 43, S.No. 7--- Plastic Film Capacitors. The list of items permitted for manufacture of Plastic Film capacitors may be deemed to have been substituted by the following:—
Value limit upto which import will be allowed within the face value of the licence:
- | | |
|---|-------|
| (i) Metalized or Plain Film Polyester/Polystyrene/Polycarbonate/Polyethylene. | 70% |
| (ii) Specialtin/lead/zinc foil | } 40% |
| (iii) Aluminium foil of 99.9% and above purity. | |
| (iv) Epoxy resin/Epok Coumorone Resin/Aluminium Solder. | } 25% |
| (v) Araldite hardners and Solvents. | |
| (vi) Moulding Wax. | |
| (vii) Polyester/Polystyrene/Polycarbonate/Polyethylene rod. | |

Page No.
of the
Red Book
(Vol. I)

Reference

Details of amendments

- 448 Section V, Appendix 43, S. No. 9— The description of item No. (i) may be deemed to have been substituted by the following:—

“(i) Plain/etched aluminium foil 99.9% and above purity.”

- 449 Section V, Appendix 43, S. No. 14— The description of item (VI) may be deemed to have been substituted by the following:—

“Brass rods 6mm to 8mm diameters dent free and close tolerance in microns/ Brass rods, outer diameter 6.7 mm, inner diameter 4.9 mm wall thickness 0.9 mm (Gauge 20)”.

- 450 Section V, Appendix 43, S. No. 14 (viii). The list of items shown under the heading ‘For Carbon Tracks’ may be substituted by the following:—

(a) Polycarbonate/Phenolic resin/Ethyl Alcohol 99 per cent ABS Material/ Nylon Powder and Dimethyl alcohol 99 per cent.

(b) Carbon Suspension inclusive of carbon and Graphite Conductor Powders.

15%

(c) Silver Powder/Silver Flakes

(d) Epoxy and araldite resin.

(e) Adhesives and Solvents.

(f) Kilopise

(g) Soldering Silicone

(h) Castrolise

(i) Electrolube

(j) Phenolic Strip

(k) Cotton Rag paper Board/Strip.

30%

- 453 Section V, Appendix 45, Paragraph (B)—Lever clocks. The existing para may be deemed to have been substituted by the following:—

“(B) Lever Clocks—the import of the following items will be allowed to the manufacturers of Lever Clocks for a value calculated at the pack value indicated against them:—

(1) Components, ⁵ and Rs. 4.50 per raw materials ⁴ as lever clock allowed for import for manufacture of Pendulum clocks.

(2) Lever Escapement Rs. 9.15 per assembly. lever clock.”

ANNEXURE

"I-A Pigment dyestuffs and cosmetic colours, the following:—(Import will be allowed on a restricted basis).

S. No.	Pigment dyestuffs	Colour Index No.
1	S.F. Red F2R	12310
2	S.F. Marsden	12350
3	Persian Orange	15510
4	Lake Scarlet	16105
5	Lake Golden Yellow	19140
6	Peacock Blue	42090
7	Cerise Toner	45170
8	Yellow Green Toner	49010
9	Lake Madder	58000
10	Lake Magenta	No. CI No.
11	Crimson Toner	12825
12	Permanent Orange 2R	12075
13	S.F. Red F4RH	12420
14	Rubber Blue CNS	No. CI No.
COSMETIC COLOURS		
1	Deep Red	12350
2	Lake Yellow (Tartrazine)	19140
3	Dibromofluorescein	45370
4	Cosmetic Rubine	45170
5	Cosmetic Green Oxide	77288
6	Cosmetic Black Oxide	77499

R. J. REBELLO,
Chief Controller of Imports and Exports.

विदेश व्यापार मंत्रालय

वार्षिक सूचना

आयात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 31 दिसम्बर, 1970

विषय: अप्रैल, 1970-मार्च, 1971 वर्ष के लिये आयात नीति

सं० 190-आई०डी०सी० (पी०एन०)/70:—आयातकों का ध्यान, अप्रैल, 1970-मार्च, 1971 अवधि के लिये आयात व्यापार नियंत्रण नीति (रेड बक-वाल्यूम-1) में निहित आयात नीति की ओर आकृष्ट किया जाता है।

2. प्रतिनिधित्व प्राप्ति के फलस्वरूप, कुछ मदों के आयात के मामलों की पुनरीक्षा की गई है और यह निश्चय किया गया है कि अप्रैल, 1970—मार्च, 1971 अवधि के लिये, आयात व्यापार नियंत्रण नीति (रेड बुक—वालुम 1) में निम्नलिखित संशोधन किए जाएं :—

रेड बुक
(वालुम-1)
की संवर्ध संशोधनों का विवरण
पृष्ठ संख्या

1

2

3

59 खंड-2, क्रम संख्या 5-ए/3, निम्नलिखित नई टिप्पणी (2) को जोड़ा गया समझा जाये :—
कालम-4।

“(2) आटे की बेलन चकियों, मांडी एककों, परिष्कृत गुड़ गोंव एककों तथा एमरी गल्ला/पाउडर बनाने वालों से रेशमी घाटलिंग कपड़े के आयात के लिये प्रतिबन्धता के आधार पर वास्तविक उपभोक्ता/लघु पैमाने उद्योग एककों को विकास आयुक्त (लघु उद्योग) की सिफारिश के आधार पर तथा अन्य एककों के मामले में, तकनीकी विकास महाविशालय की सिफारिश के आधार पर आयात की स्वीकृति दी जायगी।”

143 खंड-4 क्रम संख्या 92(सी)/ काउंटर स्केल्ज के लिये जो क्रम संख्या (2) र विख्या 5, कालम 4, टिप्पणी-2। गये हैं “काउंटर स्केल्ज” (स्वयं को संकेतित करने वाला नहीं) के रूप में पढ़ें।

298 खंड-5, परिशिष्ट-24, निम्नलिखित नई टिप्पणी शामिल की गई समझी जाये :—
कड़िका-4, कार्बनिक रंजक “प्रस्तुत सार्वजनिक सूचना के परिशिष्ट में विहित रंजक रंग तथा कार्मिचर्वक रंगों के आयात की स्वीकृति प्रतिबन्धता के आधार पर ही आयगी।”
रंग तथा तेल विलेय रंग।

320 खंड-5, परिशिष्ट 28, सूची वर्तमान विवरण निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित किया गया समझा जाये :—
2, मद संख्या 10, एमो- “एमोनियम थियोसाइनेट (जोकि एमोनियम सल्फो-
मिथेम थियोसाइनेट। साइनाइड, थियोसाइनाइड आफ र्होडानाइट तथा र्होडानेटम के रूप में भी जाने जाते हैं)।”

322 खंड-5, परिशिष्ट-28, सूची निम्नलिखित मद उपयुक्त स्थान पर जोड़ी गई समझी जाये :—
-2।

“एथिलीन यूरिया” इस मद के आयात की स्वीकृति खाइसस के प्रंकित मूल्य के 10 प्रतिशत तक के लिये दी जाएगी।

1	2	3
341	खंड-5, परिशिष्ट-29, 1	प्रस्तुत सार्वजनिक सूचना के अनुबन्ध में दिखाई गई प्रविष्टि क्रम संख्या 1-ए के रूप में गई समझी जाए।
447	खंड-5, परिशिष्ट-43, क्रम संख्या 7, प्लास्टिक फिल्म धारित्र।	प्लास्टिक फिल्म धारित्र के निमाण के लिये स्वीकृत मर्कों की सूची निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित की गई समझी जाये :— मूल्य सीमा, जहां तक लाखों के संकित मूल्य के भीतर आयात की स्वीकृति दी जायेगी :— (1) धातवीयन की हुई अथवा सादी फ़िल्म पोलिस्टर/पोलिस्ट्रीन/पोलिकारबोनेट/पालिथिलीन। 7 प्रतिशत (2) विशेष टीन/सीसा/जस्त पन्नी। (3) 99.9 प्रतिशत तथा इससे अधिक शुद्धता वाली एलिमि-नियमपन्नी। 40 प्रतिशत (4) इपाक्सी राल/इपाक कोमोरोन राल/एलिमिनियम टांके का मसाला। (5) एरलडाइट हार्डनर तथा साल्वेन्ट। (6) डलाई साबुन। (7) पालिस्टर/पालिस्ट्रीन/पोलिकारबोनेट/पालिथिलीन छठ। 26 प्रतिशत
448	खंड 5, परिशिष्ट 43, क्रम संख्या 9, एलेक्ट्रोनीकटिक धारित्र।	मध्य संख्या (1) के विवरण को निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित किया गया समझा जाये :— “(1) साधारण/निष्कारित एल्यूमिनियम बद्धर 99.9 प्रतिशत और अधिक शुद्धता वाली।”
449	खंड 5, परिशिष्ट 43, क्रम संख्या 14, विभवमापको या बाल्यूम नियंत्रणों।	मध्य संख्या (6) के विवरण को निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित किया गया समझा जाये : “पिचक मुक्त तथा माक्रोन्स में व्यवस्थित सहनशीलता वाली 6 मि०मी० से 8 मि०मी० की पीतल छड़ बाहरी व्यास 8.7 मि०मी०, आन्तरिक व्यास 4.9 मि०मी०, दीवार मोटाई 0.9 मि०मी० (गेज 20) वाली पीतल छड़े।”
450	खंड 5, परिशिष्ट 43, क्रम संख्या 14 (8)।	शीर्षक “कार्बन ट्यूब के लिये” के अन्तर्गत दिखाई गई की सूची निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित की जाये :— (क) पोलिकारबोनेट/फिनोलिक राल/ऐथिल एल्कोहल 99 प्रतिशत ए.पी.एस. सामग्री/नाइलन चूर्ण/तथा डार्क मैथिल एल्कोहल 99 प्रतिशत। 15 प्रतिशत (ख) कार्बन तथा ग्रेफाइट संश्लेषक चूर्णों सहित कार्बन उपकरण।

1

2

3

(ग) सिल्वर कूर्ण/सिल्वर फलेक्स	}	30 प्रतिशत
(घ) इपोक्सी तथा एरलडाइट राश		
(ङ) ग्रासजक तथा विसायक		
(च) किलोपाइज		
(छ) झलाई सिलिकन		
(ज) केस्ट्रोलीज		
(झ) इलेक्ट्रोव्यूब		
(य) फिनोलिक स्ट्रुप		
(त) सूती चिथड़े के कागज के गत्ते/पट्टी		

453 खंड 5, परिशिष्ट 45, कंठिका नर्तमान कंठिका निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापितकी गई
(बी) षड़ियालों के लीवर समझी जाये :—

“(बी) षड़ियालों के लीवर—षड़ियालों के लीवर के निर्माण के लिये निम्नलिखित मर्बों के आयात की स्वीकृति उनके सामने वैक मूल्य के परिकलित मूल्य के लिये दी जायेगी :—

(1) षड़ियालों के पम्बूलम प्रति षड़ियाल लीवर के निर्माण के लिये जो 4.50 रुपये ।
संघटक तथा कच्चे माल,
जिनके आयात के लिये
स्वीकृति दी गई है ।

(2) लीवर मोचक संयोजक प्रति षड़ियाल लीवर 9.15 रुपये ।”

अनुबन्ध

“1 ए रंजक रंगों और कांतिवर्धक रंग, निम्नलिखित :—

(आयात की स्वीकृति प्रति वधिता के आधार पर दी जाएगी)

क्रम संख्या	रंजक रंग	रंगों की सूचक संख्या
1	एस एफ रेड एफ 2 आर	12310
2	एस एफ मैरून	12350
3	परिसियन औरेंज	15510

क्रम संख्या	रंजक रंग	रंगों की सूचक संख्या
4	लेक स्कारलेट	16105
5	लेक गोल्डन येलों	19140
6	पी काक ब्लू	42090
7	सिराइज टोनर	45170
8	येलों ग्रीन टोनर	49010
9	लेक भड्डर	58000
10	लेक मजेंटा	सं० सी आई सं०
11	क्रीमसन टोनर	12825
12	स्याई प्रारेज 2 प्रार	12075
13	एस एक रेड एक 4 प्रार एच	12420
14	रबड़ ब्लू जी एन एस	सं० सी० आई० सं०
कान्ति वर्धक रंग		
1	गहरा लाल	12350
2	लेक येलों (टाइट्राजि)	19140
3	डिब्रोम फ्लोरेसीन	45370
4	कान्ति वर्धक रुबिन	45170
5	कान्ति वर्धक हरा आक्साइड	77288
6	कान्ति वर्धक काला आक्साइड	77499

प्रार० जे० रबेलो,
मुख्य निबंधक, आयतन निर्वात ।